

**Zeitschrift:** Auf Schweizer Alpenstrassen = Sur les routes alpestres suisses  
**Herausgeber:** Verband Schweizerischer Gesellschaftswagenbesitzer  
**Band:** 1 (1926)

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

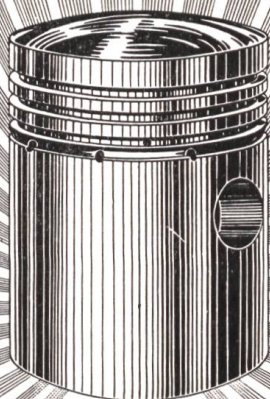
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**SIMDURAL**



Der  
**SIMDURAL**  
KOLBEN  
erzielt den höchsten Kraftgewinn  
&  
die höchste Benzin- & Oelersparnis

KRAFTGEWINN BIS 25 %  
BENZINERSPARNIS BIS 25 %  
OELERSPARNIS BIS 50 %

**SIM A. G.**  
**BERN - MORGES - ZÜRICH**

*Spezialitäten:*

Kolben aus Guss und Aluminium  
Kolbenringe - Ventile

Ausschleifen und Ausbüchsen  
von Motorzylindern  
nebst Einbau von neuen Kolben

Rundschleifen von Kurbelwellen,  
Lagerschalen, Stirn- und Kegelräder,  
Motorreparaturen jeder Art,  
Autogene Schweissungen  
unter Garantie

**WORBLA**  
**A. G.**

**PAPIERMÜHLE - BERN  
UND ZOLLIKOFEN**

**Celluloid**

in Platten, Röhren und Stäben,  
in jeder gewünschten Farbe und  
Stärke, für alle Zwecke

SPEZIALITÄT:  
**TRANSPARENTES  
CELLULOID  
FÜR AUTOFENSTER**

EINZIGE LIEFERANTEN  
DER EIDGEN. OBERPOSTDIREKTION  
SOWIE DER HAUPTSÄCHLICHSTEN  
AUTOMOBILFABRIKEN  
EUROPAS

## INSERENTEN-VERZEICHNIS

*Als Inserenten wurden nur Lieferanten der Postverwaltung aufgenommen.*

### *Akkumulatoren :*

H. Geinoz, Ing., Freiburg

### *Automobilfabriken :*

Neue Automobil A.-G. Martini,  
St-Blaise  
Motosacoche A.-G., Acacias, Genf  
Motorwagenfabrik Berna A.-G., Olten  
Oetiker & Co., Arbenzlastwagenfabrik,  
Albisrieden-Zürich  
Aktiengesellschaft Adolph Saurer,  
Arbon

### *Auto-Decken :*

Schweiz. Decken- und Tuchfabriken  
Pfunggen-Turbenthal A.-G., in  
Pfunggen  
E. Girardet & Cie., S. A., La Sarraz

### *Autozubehör :*

C. Baillod-Girard, Oerlikon  
E. Kupferschmid, Bern, Erlachstr. 7  
W. Niederer & Co., Winterthur,  
Haldenstrasse 1 [Lindstrasse 31  
A. Schellenbaum & Co., Winterthur,  
A. Stoppani & Co. A.-G., Bern,  
Neue Könizstrasse 27

### *Auto-Koffer :*

O. Berger-Stalder, Bern, Spitalgasse  
Uehlinger & Bucher, Basel, Heumatt-  
strasse 11 - Leonhardsgraben 43

### *Auto-Lampen :*

Philips Lampen A.-G., Zürich,  
Limmatquai 34  
J. Kastl & Otto Alb, Zürich

### *Bandfabrik :*

Lehmann, Schwarz & Co., Gümligen

### *Banken :*

Eidg. Bank A.-G., Zürich  
Schweiz. Volksbank, Bern

### *Benzinabfüllanlagen :*

System «Brevo»: «Explosions- und  
Feuerschutz» Breitschuh & Vor-  
brodt, Apparate-Bauanstalt, Bern  
und Horgen

### *Benzin, Oele und Fette :*

«Durolo»-Automobilöl, Alleinfabrikanten:  
H. R. Koller & Co., Winterthur,  
Lindstrasse 32  
W. Niederer & Co., Winterthur  
Jean Osterwalder & Cie., St. Gallen,  
im Bleicheli [Stampfenbachplatz 2  
Jean Osterwalder & Cie., Zürich,  
«Autolin» Minerol A.-G., Olten  
Valvoline Oil Company, New-York  
Generalvertreter für die Schweiz:  
J. Suter & Co., Wil (St. Gallen)

### *Berufskleider :*

A.-G. Fehlmann Söhne, Schöffland  
Obrecht Söhne, Wangen a. A.  
Reichen, Lauterburg & Cie., Langnau  
R. Schweizer & Cie., Wangen a. A.

### *Bettdeckenfabrik :*

S. A. Girardet & Cie., La Sarraz

### *Blachenfabrik :*

Geiser & Co., Emmenau  
Schweiz. Leinen-Industrie A.-G.,  
Niederlenz  
Reichen, Lauterburg & Cie., Langnau

### *Brems- und Kupplungsbelag :*

E. Kupferschmid, Bern, Erlachstr. 7

### *Carrosserien :*

K. Egli, Basel, Dornacherstrasse 160  
Georges Gangloff S. A., Genf  
Ulrich Höhener's Erben, St. Gallen  
Volksbadstrasse 23  
Jul. Kölz, Basel, Güterstrasse 108/110  
Gottl. Reber, Bern, Schwarztorstr. 83  
A. Dolder, Luzern, Vonmattstrasse 40  
Gebr. Seitz, Emmishofen  
Gebr. Tüscher & Cie., Zürich, Hardt-  
turmstrasse 201  
Schweiz. Waggonfabrik Schlieren A. G.

### *Celluloidfabrik :*

Worbla A.-G., Zollikofen und Papier-  
mühle-Bern

### *Datumstempelfabrik :*

Alb. Güller Söhne, Hüttikon (Zch.)

### *Dynamo :*

Scintilla A.-G., Solothurn

### *Eisen- und Metallgiesserei :*

Gebrüder Cretin, Liestal  
Nova-Werke A.-G., Zürich, Birmens-  
dorferstrasse 273  
Sim A.-G., Morges  
Eisen- und Stahlwerke A.-G. vorm.  
Georg Fischer, Schaffhausen  
Poretti & Ambrosetti, Eisenwerke,  
Lugano

### *Fahrräder :*

«Cosmos» B. Schild & Co. A.-G., Biel

### *Farben :*

Rupf & Schneider, Bern, Waisenhaus-  
platz 28

### *Federn :*

Baumann & Cie., Rüti (Zch.)  
Poldihütte, Zürich, Limmatstrasse 23

### *Feilen :*

H. Baiter, Feilenfabrik, Aadorf  
A. Huber & Cie., Luzern, Habsburger-  
strasse 18/20

### *Feilenfabrik :*

H. Baiter, Feilenfabrik, Aadorf.

### *Feuerlöschapparate :*

«Explosions- und Feuerschutz» Breit-  
schuh & Vorbrodt, Bern u. Horgen  
Dr. R. Steinegger, Bern, Marktgasse 31

### *Feuerwehrausrüstung :*

A. Marty & Co., Feuerthalen

*Geldsäcke (nahilos)* :  
A. Marty & Co., Feuerthalen

*Geschwindigkeitsmesser* :  
«Alpha» Mercier & Co., Le Locle

*Glacen* :  
Giesbrecht & Schalch, Bern,  
Sickingenstrasse 6

*Gravier- und Prägeanstalt* :  
Alb. Güller Söhne, Hüttikon (Zch.)

*Jute-Sackfabrikation* :  
H. Merz-Niklaus, Basel, Pfeffinger-  
strasse 85

*Kolben aus Stückmetall* : «Novalis» :  
Nova-Werke A.-G., Zürich

*Leinenstoffe und Postsäcke* :  
Egger & Cie., Langenthal  
Gerber, Ernst & Co., Langenthal  
Imobersteg & Cie., A.-G., Huttwil  
Kummer, Egger & Cie., Langenthal  
Schweiz. Leinen-Industrie A.-G.,  
Niederlenz  
Leinenweberei Bern A.-G., in Bern,  
Bubenbergplatz 7  
Leinenweberei Langenthal A.-G.  
Reichen, Lauterburg & Cie., Langnau  
Schmid & Co., Burgdorf  
Worb & Scheitlin A.-G., Burgdorf

*Magnete* :  
Scintilla A.-G., Solothurn

*Motorräder* :  
Motosacoche S. A., Genf

*Mützen und Hüte* :  
Felber & Co., Wädenswil  
W. Frey, Genf, Pl. des Eaux-Vives 1

*Oelabfüllanlagen* :  
«Explosions- und Feuerschutz» Breit-  
schuh & Vorbrod, Bern und Horgen

*Ölspar-Apparate und Oelfilter* :  
W. Niederer & Co., Winterthur  
A. Schellenbaum & Co., Winterthur,  
Lindstrasse 31

*Optiker* :  
E. F. Büchi & Söhne, Bern, Spital-  
gasse 18

*Pneumatic* :  
Dunlop Pneumatic, Basel  
Goodyear: The Goodyear Tire &  
Rubber Export Cy., Mainastr. 33,  
Zürich 8, (Dépot pour la Suisse  
française: 30, Rue Alfred-Vincent,  
Genève).  
Firestone  
Continental  
Goodrich

*Pneu-Pumpen* :  
Alphonse Haas, Montreux

*Bahnen* : Berner Alpenbahn Bern-Lötschberg-Simplon.

*Kurorte* : Cademario. — Grosser St. Bernhard. — Lugano. — Zermatt.

*Putzfäden und Reinigungsanstalt für  
Putzmaterial* :  
Friedrich Schmid, Suhr (Aargau)

*Putzfäden* :  
W. Niederer und Co., Winterthur

*Räder* :  
Poretto & Ambrosetti, Eisenwerke,  
Lugano  
GF. Simplex, Eisen- und Stahlwerke  
vorm. Georg Fischer, Schaffhausen

*Schneidermeister* :  
Rudolf Moser, Herzogenbuchsee

*Schrauben* :  
Fabrique Suisse de Vis et Boulons  
S. A., Yverdon

*Schraubenfabrik* :  
Delta Co., Solothurn  
Fabrique Suisse de Vis et Boulons  
S. A., Yverdon

*Seilerei* :  
Hanfseile: Jakob Künzi, Lützelflüh  
Drahtseile: Seiler-Fatzer, Romanshorn

*Stahl* :  
Poldi-Automobilstahl, Poldihütte,  
Zürich  
Eisen- und Stahlwerke A.-G., vorm.  
Georg Fischer, Schaffhausen

*Strassenbau* :  
Schweiz. Strassenbau-Unternehmung  
A.-G., Bern, Laupenstr. 8; Zürich,  
Steinwiesstr. 40; Lausanne, Rue  
d'Etraz 20; Olten, Solothurnerstr.  
4; Alpnach, Bahnhofplatz.

*Treibriemen* :  
W. Niederer & Co., Winterthur

*Tuchfabriken* :  
A. Bay & Cie., Belp  
Schweiz. Decken- und Tuchfabriken  
Pfungen-Wädenswil, in Pfungen  
Gugelmann & Cie. A.-G., Langenthal  
F. Hefti & Co. A.-G., Hätzingen  
Meyer frères & Co., Moudon  
Adrian Schild, Bern, Wasserwerk-  
strasse 17  
Tuchfabrik Wädenswil A.-G.  
Zürcher & Co., Langnau

*Ueberhitzungs-Sicherung*  
Dr. Rudolf Keller, Basel, St. Alban-  
tal 34

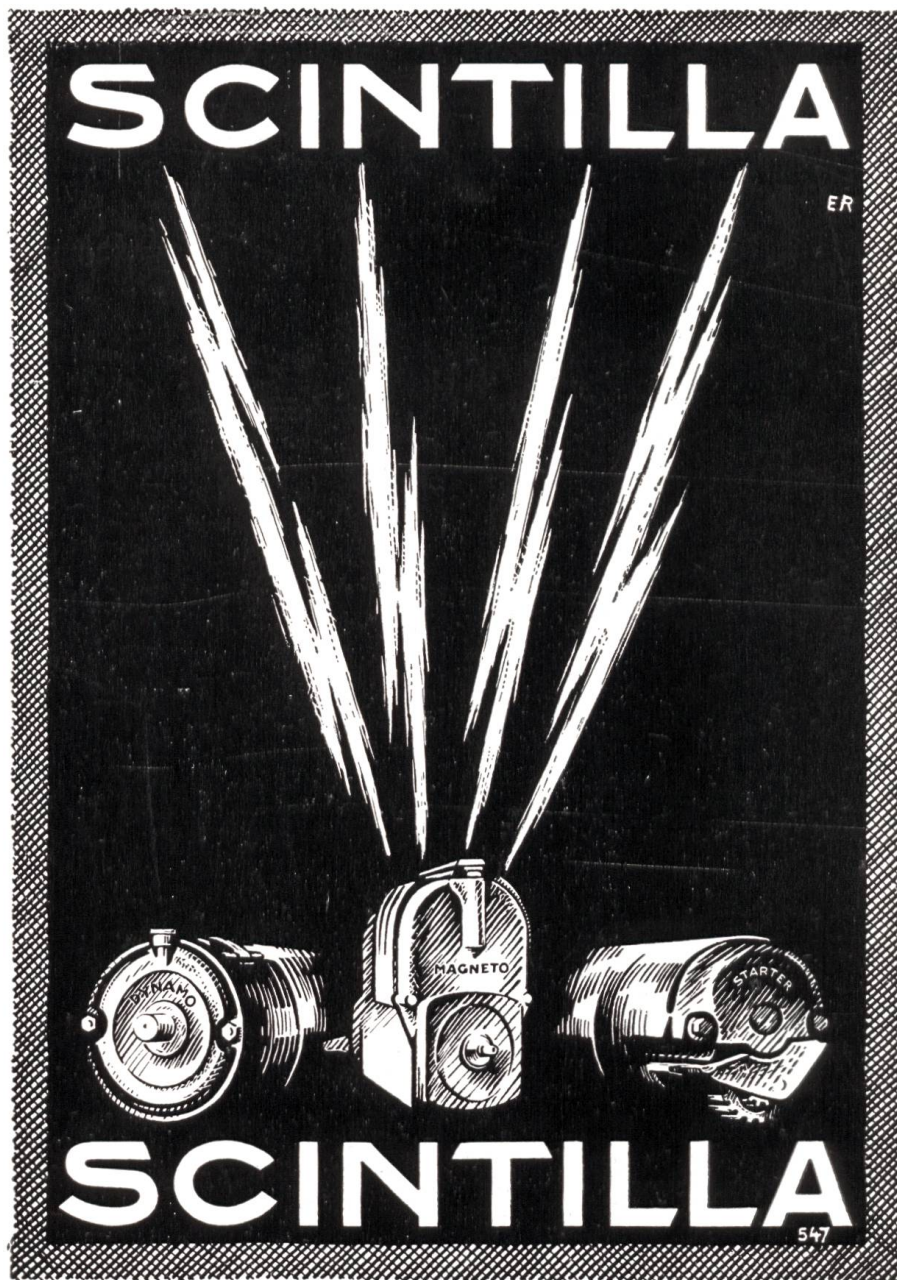
*Wagenheber* :  
H. Steiner, Wasen i. E.

*Wäschefabrik (Herren- und Damen-  
wäsche)* :  
A.-G. Fehlmann Söhne, Schöttland

*Zündkerzen* :  
Delta Co., Solothurn



**Firestone**



ALLE ALPENWAGEN DER  
SCHWEIZER. POSTVERWALTUNG SIND MIT  
**SCINTILLA**  
ANLAGEN AUSGERÜSTET

# DUNLOP

SS Cord



Lieferanten der Schweizerischen  
Oberpostdirektion

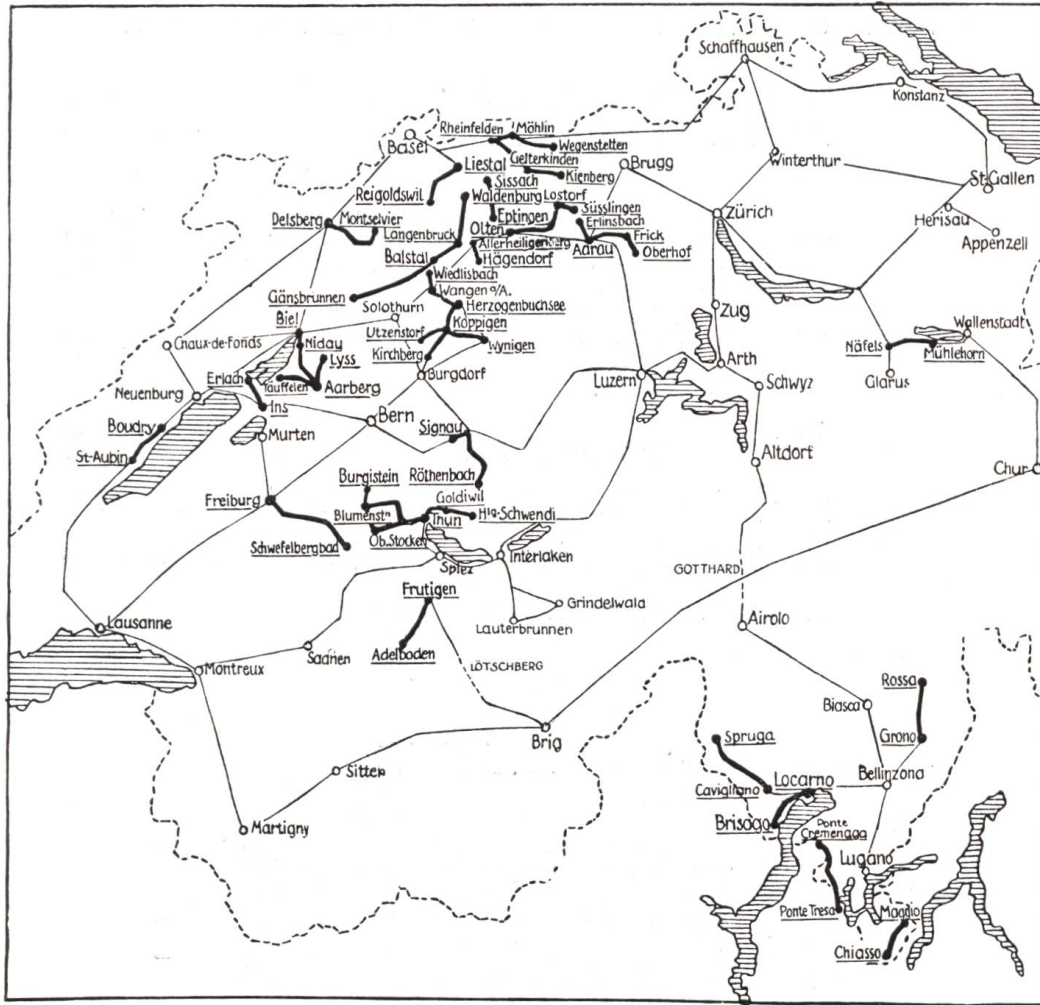
AGENCE DUNLOP, BASEL



*Berna*

*Motorwagenfabrik Berna A.G. Olten*

# Verwendung von BERNA-Wagen für Personentransporte im Verkehrsnetz der Eidg. Postverwaltung



## KURS-STRECKEN:

Balsthal - Gänsbrunnen  
 Balsthal - Langenbruck  
 Rheinfelden - Gelterkinden - Kienberg  
     Wegenstetten - Möhlin  
 Delsberg - Montsevelier  
 Aarau - Obererlinsbach  
 Aarau - Frick - Oberhof  
 St. Aubin - Boudry  
 Fribourg - Schwefelbergbad  
 Erlach - Ins  
 Aarberg - Nidau - Biel  
 Aarberg - Täuffelen  
 Aarberg - Kallnach - Lyss  
 Frutigen - Adelboden  
 Thun - Blumenstein - Oberstocken  
     Blumenstein - Burgistein  
 Thun - Goldwil - Heiligenschwendi  
 Signau - Röthenbach

Herzogenbuchsee - Koppigen  
 Herzogenbuchsee - Wangen a/A -  
     Wiedlisbach  
 Koppigen - Kirchberg  
 Koppigen - Wynigen  
 Koppigen - Utzenstorf  
 Olten - Lostorf - Stüsslingen  
 Liestal - Reigoldswil  
 Waldenburg - Langenbruck  
 Sissach - Eptingen  
 Hägendorf - Allerheiligenberg  
 Mühlehorn - Näfels  
 Grono - Rossa (Valle Calanca)  
 Cavigliano - Spruga (Valle Onsernone)  
 Ponte Tresa - Ponte Cremenaga  
 Locarno - Brissago - Valmara  
 Chiasso - Maggio

# KRAFT IST TEURER ALS OEL

*Fragt den Fachmann, wieviel durch richtiges Schmieröl die Leistung eines Automobils gesteigert und die Lebensdauer verlängert werden kann.*

*Seit 60 Jahren ist Valvoline als Schmieröl für feine Maschinen im Gebrauch und erste Automobilfabriken verwenden seit ihrem Bestehen nichts anderes als:*



VALVOLINE OIL COMPANY, NEW-YORK

*Generalvertreter für die Schweiz:*

**J. SUTER & CIE. - WIL (ST. GALLEN)**

TELEPHON 159

*Depositäre:*

A.-G. EMIL KNECHT - ZÜRICH - LANZ & CIE. - BERN

J. FERRAZZINI - LAUSANNE

AVENUE FLOREAL 4



ARBENZLASTWAGEN-FABRIK  
ALBISRIEDEN - ZÜRICH

führendie Fabrikation der  
seit 21 Jahren bewährten  
Arbenzlastwagen weiter



### **Schnell - Lieferungswagen**

3 und 4 T., 35 PS., auf Pneumatik,  
bis 45 km. pro Std. ohne jede Über-  
anstrengung

### **Für besonders schwere Lasten**

5/6 T., 50/60 PS. auf Vollgummi. Nach  
neuesten Prinzipien gebauter Motor,  
der bei kleinsten Dimensionen eine un-  
gewöhnlich hohe Leistung sichert.

### **Drei Seiten-Kipper**

bewährtes Modell

### **Car Alpin transformable**

mit aufmontierbarer Ladebrücke.

**Spezialmodelle für Feuerwehr,  
Strassenbesprengung, Fäkalien-  
transport, Desinfektion etc.**

**Die neuen Modelle sind bahnbrechend in  
Leistungsfähigkeit, Preis und Eleganz**

Bitte Prospekt und unverbindliche Vorführung verlangen

# SAURER

---

---

LASTWAGEN VON  
1500-6000 kg NUTZLAST  
CARS ALPINS \* OMNIBUSSE

---

Sämtliche Saurerwagen sind mit der  
**SAURER MOTORBREMSE**  
versehen, welche bei Berg-Strassen  
grösste Sicherheit bietet

★

50 ERSTE PREISE AUF INTERNATIONALEN  
KONKURRENZFAHRTEN

---

## AKTIENGESELLSCHAFT ADOLPH SAURER, ARBON (SCHWEIZ)

Automobiles Industriels Saurer  
67, rue de Verdun SURESNES  
(Seine)

Automobiles Industriels Saurer  
Rue Bara BRUXELLES-MIDI  
35/37

Automoviles Industriales Saurer  
Ferraz 44 MADRID

Oesterr. Saurer-Werke A.-G.  
II. Heidequerstrasse 3 WIEN XI.

Adolph Saurer Incorporated  
River Avenue & East 151<sup>st</sup> Street  
NEW YORK-CITY

The Saurer  
Commercial Vehicle Co. Ltd.  
21 Augustus Street, Albany Street  
LONDON N. W. 1



DAS MATTERHORN

Phot. A. Klopfenstein

NACH **ZERMATT** 1620 M  
UNVERGLEICHLICHES HOCHGEBIRGSZENTRUM

sowie nach dem

**GORNERGRAT**

3136 M, DIE HÖCHSTGELEGENE BAHN  
EUROPAS UNTER FREIEM HIMMEL

führt der beste und schönste Weg über

BERN - THUN - SPIEZ - KANDERSTEG

das heisst über die

BERNER ALPENBAHN

**BERN-LÖTSCHBERG-SIMPLON**

*Auskunft und Prospekte bei den Reise-Agenturen,  
sowie bei dem Publizitätsdienste der B. L. S. in Bern u.  
V. Z. / G. G. B. in Brig (Schweiz)*

# Imobersteg & Cie. A.G. • Huttwil

LEINENWEBEREI HUTTWIL

Leinene und halbleinene Gewebe jeder Art  
NAMENEINWEBUNGEN

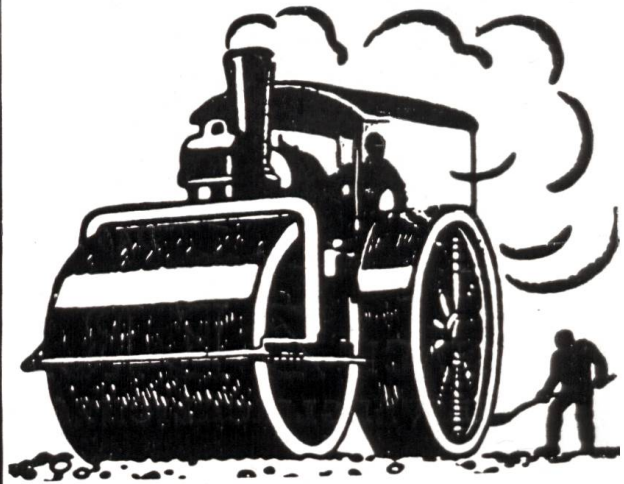
*Lieferant der Schweiz.  
Oberpostdirektion*

Spezial-Gewebe für die Industrie

**ALPHONSE HAAS  
MONTREUX  
5, RUE DES CYGNES**



**FABRIKATION  
VON  
PNEU-PUMPEN**



**SCHWEIZ. STRASSENBAU-  
UNTERNEHMUNG A. G.**

**B E R N**

Laupenstraße 8  
Telephon: B. 34.33

**Z Ü R I C H**

Steinwiesstraße 40  
Telephon: H. 43.81

**ALPNACH**

Bahnhof-Platz  
Telephon: Nr. 7

**LAUSANNE**

Rue d'Etraz 20  
Téléphone: 20.28

**O L T E N**

Solothurnerstr. 4  
Telephon: Nr. 7.88

**Rudolf Moser**  
MASSGESCHÄFT  
HERZOGENBUCHSEE  
CIVIL UND UNIFORMEN  
LIEFERANT DER SCHWEIZERISCHEN  
OBERPOSTDIREKTION

**Autocarrosserie**  
G. REBER / BERN  
SCHWARZTHORSTR. 83

LIEFERANT DER SCHWEIZERISCHEN  
OBERPOSTDIREKTION



Wir liefern in reichhaltiger Auswahl und bewährten Qualitäten Herren-, Damen- und Kinder-

## Kleider-Stoffe

direkt an Private. Letzte Neuheiten. Spezialität: Mantelstoffe  
Muster auf Verlangen sofort und franko

Adrian Schild Tuchfabrik Bern

*Manufacture  
de Draps*

**MEYER FRÈRES & C<sup>o</sup>**

MOUDON

(VAUD)



*Draps unis et façonnés  
pour vêtements civils  
et Administrations*





**JEAN OSTERWALDER & C<sup>IE</sup>**  
**ST. GALLEN**                      **ZÜRICH**

im Bleicheli.  
Gegründet 1855

Stampfenbachplatz 3, Tel. Hott. 56.53  
Lager auf Station Seebach

**Hand-Feuerlöschapparat »NAFTA«**

mit chemischer Löschflüssigkeit. Frostsicher. Isolator für elektrische Leitungen. Löscht ausser gewöhnlichen Bränden, elektr. Funken bei Kurzschluss, Benzin-, Oel- und Karbidbrände etc.

Generalvertrieb: Dr. R. Steinegger, chemische Produkte, Bern

**Gebr. Tüscher & Cie.**  
Zürich 5

\*  
**Carrosserie**  
\*

Neueste, modernste Ausführungen



**Fahrräder**

Anerkannt bestes Schweizer-  
Fabrikat

*Bevorzugte Lieferanten  
des Schweiz. Militär-Departement und der  
Oberpostdirektion*

B. SCHILD & C<sup>o</sup> A.G., BIEL 7

**Drahtseile** für alle Zwecke liefert  
**Drahtseilfabrik Seiler-Fatzer**  
Romanshorn Tel. 30

**MECHANISCHE LEINENWEBEREI**  
**GERBER, ERNST & C<sup>o</sup>, LANGENTHAL**

*Spezialität: Handtücher und Stoffe mit Nameneinwebung für Verwaltungen,  
Anstalten, Fabriken etc.*

# CARROSSERIE GEORGES GANGLOFF S.A.

GENÈVE

COLMAR

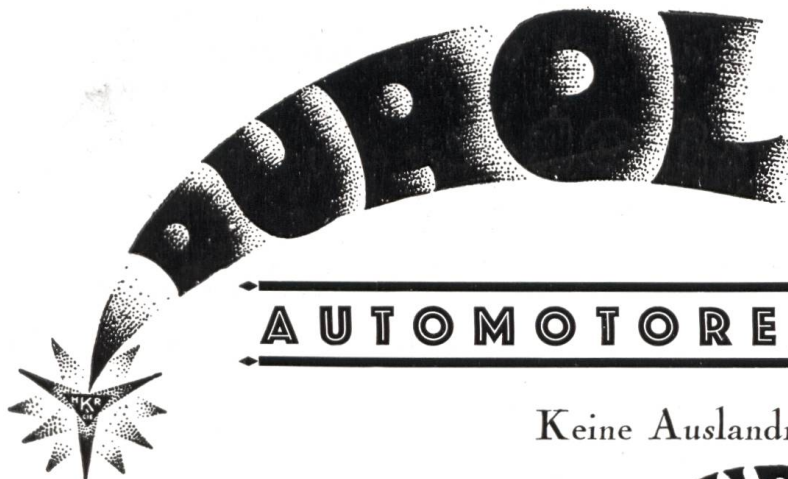
*Toutes carrosseries de luxe et grand-luxe*

*All-weather et conduite intérieure*

BREVETS G. G. MODÈLE 1926

*Conduite intérieure Weymann*  
EXTRA-LÉGÈRE

ATELIERS SPÉCIAUX POUR TRANSFORMATIONS, REPARATIONS ET  
APPLICATION PEINTURE ÉMAIL A FROID



## AUTOMOTOREN-OEL

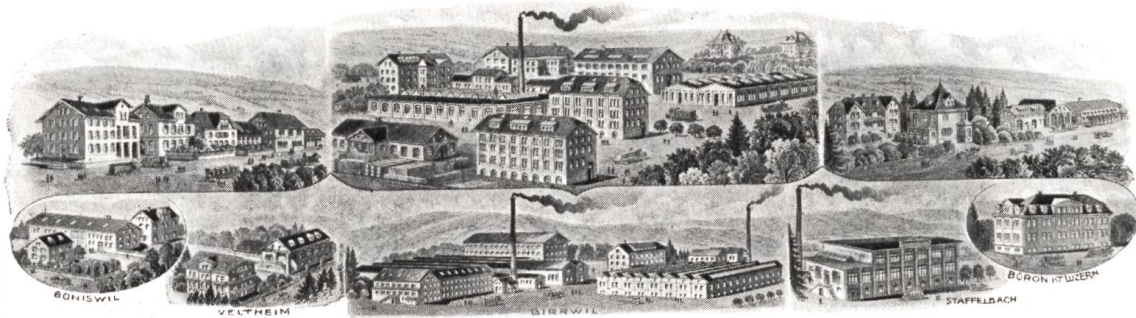
Keine Auslandmarke vermag

★ **DUROL** ★

in seiner Hochwertigkeit zu  
übertreffen

*Sie wählen Durol unbedingt zu  
Ihrem Vorteil und unterstützen  
auch dabei eine Schweizermarke*

Tadellose Erhaltung der Auto-Getriebe sichert unser  
**HAKO-GETRIEBE-FETT \* HAKO-GETRIEBE-OEL**



Bewährte  
Wäsche und  
Bekleidung



**A. G. FEHLMANN SÖHNE**  
**SCHÖFTLAND / Bekleidungs- und Wäscheindustrie**  
(Schweiz)

*Spezialitäten: Berufskleider jeder Art,  
Herrenhemden, Herrenkragen, Damenwäsche*

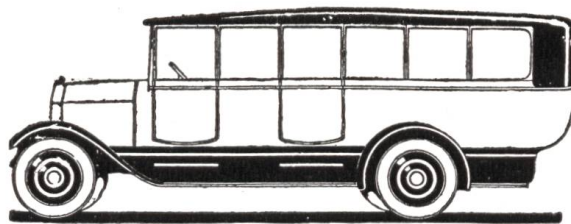
*Der feine Haarhut « A I G L O N »*

**« EXCELSIOR »** *die elegante Mütze*

bürgen Ihnen für eine  
tadellose Kopfbedeckung in nur bestem Schweizerfabrikat

*Sie finden dieselben in den betreffenden Spezialgeschäften*

**Hut- u. Mützenfabrik Felber & Co., Wädenswil**



**FAHRZEUGFABRIK  
SEITZ  
EMMISHOFEN**

Gegründet 1850 / 14 Medaillen u. Diplome

**ALLWETTER.  
CARROSSERIEN**

**S Y S T E M  
SEITZ**

6-30 bequeme Sitzplätze  
Pat. Fensterheber  
Pat. Verdeck auf  
Kugellagern

*LEINENWEBEREIEN*  
**WORB SCHEITLIN A.G., BURGDORF**

Gegründet 1684 - Grand Prix Bern 1914

*Fabrikation von*  
Leinen und Halbleinen, glatt und gemustert, in allen Genres  
und Breiten. Nameneinwebung

*Spezialität:*  
Postsäcke und Postblusen, Storenstoffe Type S. B. B. und andere, mit  
und ohne Einwebungen, für Bahn- und Postwagen.  
Futterleinen u. s. w.

**AUTOMOBIL-ZUBEHÖR**

Schmierapparate aller Art, Putzmittel, Öle und Fette  
Bewährte Spezialitäten in Packungen und Dichtungen

*Unterhalten*  
*grosses Lager*



*Liefern*  
*preiswert*

**W. Niederer & Co. vorm. Rob. Jacob & Co.**

Industrielle Bedarfsartikel aller Art

Telephon: Nr. 763 WINTERTHUR Telegr.: »VAPOR«

**TUCHFABRIK WÄDENSWIL A. G.**

WÄDENSWIL (Schweiz)

**FABRIQUE DE DRAPS DE WÆDENSWIL S.A**

WÆDENSWIL (Suisse)

Leistungsfähiges  
Etablissement mit neuesten  
technischen Einrichtungen fabriziert als  
Spezialitäten:

Uniformentuch  
Herren- und Damenkleiderstoffe  
Militärdecken  
Rosshaar - Stoffe

Etablissement  
important muni d'installations techniques  
les plus modernes

Spécialités:  
Draps pour uniformes  
Draperies pour hommes et dames  
Couvertures militaires  
Crins

FABRIK-

MARKE



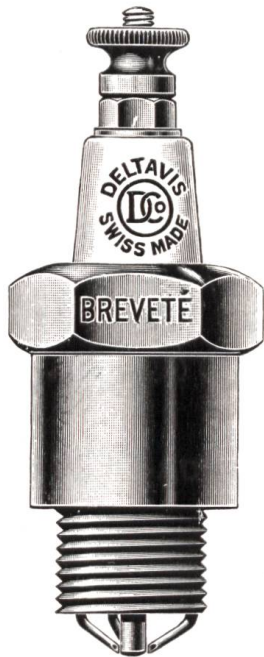
**FEILENFABRIK  
H. BAITER  
AADORF**

**LEINENWEBEREI  
LANGENTHAL A.G.**



Erstes Vertrauenshaus für Hotel-  
und Hauswäsche in allen Arten  
Spezialität: Namenswebung  
Verlangen Sie unverbindliche Offerte!

**DELTA  
ZÜNDKERZE**



BESTES  
SCHWEIZER-  
FABRIKAT

\*  
**Bewährtes  
Spezialmodell  
für  
Auto-Camion**

\*  
*Für jeden  
Wagen eine passende  
Zündkerze*

\*  
**DELTA Co  
SOLOTHURN**



OEL FÜR AUTOMOBILE  
**AUTOLIN**  
BENZIN ♦ BENZOL

Gasolin / Petroleum  
Tankanlage für 500.000 Liter  
Telephon 98

**JUL. KÖLZ · WAGENBAU · BASEL**

Telephon Safran 10.14

Gegründet 1875

Güterstrasse 108/110

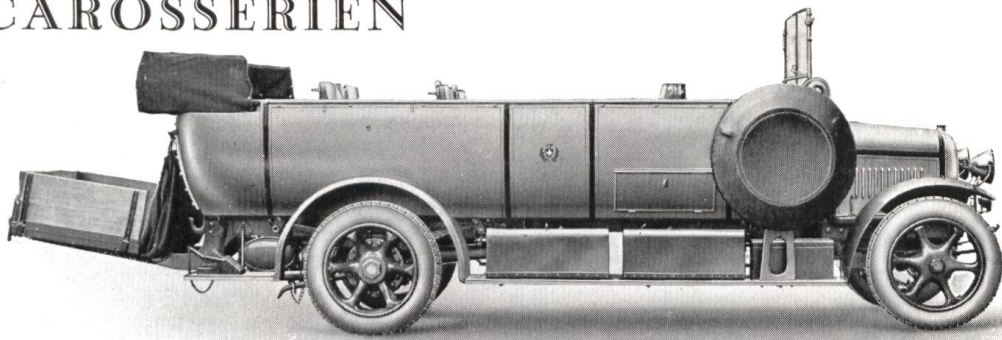
*Carosserien  
Geschäftswagen  
Luxuswagen  
Anhänger*



*Automobile  
Reparaturen*

*JPK*

## CAROSSERIEN



Car-Alpin der Oberpostdirektion

**SCHWEIZ. WAGONSFABRIK SCHLIEREN A.G**

## **SCHWEIZER. LEINEN-INDUSTRIE A.G.**

**NIEDERLENZ**

A A R G A U

\*|=====|\*

Wasserdichte Segeltücher, Wagendecken, Camion-Verdecke  
Transportsäcke, Zwilche, Filtertücher, Storendrilche, Schneider-  
leinen, Gewebe für technische Zwecke, Haushaltsgewebe

\*|=====|\*

**HANF- UND FLACHSSPINNEREI UND WEBEREI**

## **REICHEN, LAUTERBURG & C<sup>IE</sup>** **LANGNAU (BERN)**

POSTSÄCKE

ZELTSTOFFE, FARBIGE

UND GESTREIFTE MARQUISEN-

(STOREN)STOFFE, ROHE SEGELTÜCHER, ZWILCHEN  
WATTIERLEINEN, BAUMWOLLENE, HALBLEINENE UND  
LEINENE MATRAZENDRILCHE, LEINEN UND  
HALBLEINENSTOFFE FÜR KÜCHE,  
TISCH UND HAUSHALT

*Die Putzfäden-Fabrik und  
Wäscherei*

**Friedrich Schmid**  
SUHR (Aargau)

*liefert*

Putzfäden, Putzlappen, Putztücher

*Entfettet und reinigt gründlich:  
Schmutziges Putzmaterial*

**C. Baillod-Girard**  
OERLIKON

Tel. Limmat 80.90

SPEZIALGESCHÄFT FÜR  
WERKZEUGE UND  
AUTOZUBEHÖR  
EN GROS

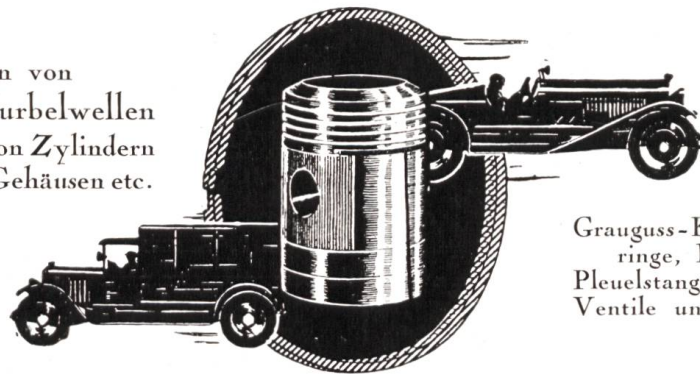
KOMPLETTE  
WERKSTATTEINRICHTUNGEN

## NOVA-WERKE A.G. ZÜRICH

Präzisionswerkstätten und Giesserei für die Automobilindustrie  
Telegramme Novawerke Telephone Selnau 26.52

Ausschleifen von Motor-Zylindern und Einsetzen neuer Kolben

Rundschleifen von  
Kurbelwellen  
Schweissen von Zylindern  
Aluminium-Gehäusen etc.



Grauguss-Kolben, Kolben-  
ringe, Kolbenbolzen  
Pleuelstangen, Lagerschalen  
Ventile und Ventil-Federn

Bremsbeläge, Federbolzen, Hinterachsen, Radnaben etc.

### GESCHLITZTE NOVALIT-KOLBEN

Maschinen-  
und Metallwaren-Fabrik  
**H. STEIMER**  
WASEN i. E.  
(Bern) Telephon 5

*Wagenheber und Wagenwinden  
Luftdruck-Schmiedehämmer*

**JAKOB KÜENZI**  
Mechanische Seilerei  
LÜTZELFLÜH

Telephon Nr. 5



*Fabrikation sämtlicher Seilerwaren  
speziell für Autobedarf*

# *Gugelmann & Cie. A. G.*

TUCHFABRIK LANGENTHAL / BUNTWEBEREI, FÄRBEREI U.  
AUSRÜSTEREI BRUNNMATT / SPINNEREI FELSENAU BERN

*Langenthal*

\*

FABRIKATION DER TÜCHER FÜR  
VERWALTUNGEN UND BEHÖRDEN

## **POLDISTAHL**

DER ZUVERLÄSSIGSTE QUALITÄTSSTAHL

Poldi Automobil-Stähle - zuverlässig und zweckentsprechend

Poldi Werkzeug-Stähle - von höchster Leistungsfähigkeit

Poldi Automobil-Federn - von grösster Zuverlässigkeit

Poldi Automobil-Schmiedestücke

### **POLDIHÜTTE**

BUREAUX UND LAGER IN

**Limmatstraße 25**  
TELEPHON SELNAU 26.88 **ZÜRICH 3**

**GENÈVE** 3-7 Rue Terreaux  
du Temple  
TÉL. MONT BLANC 26.81

# *Geiser & Cie.*

MECHANISCHE WEBEREI UND BLACHEN-FABRIK

*Emmenau*

HASLE-BURGDORF

\*

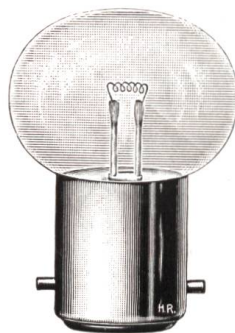
SPEZIALITÄT IN AUTOVERDECKSTOFFEN  
UND BLACHEN, ZELTEN ETC.

(VERKAUF NUR AN GROSSISTEN)

## Rupf & Schneider Bern

Waisenhausplatz 28 · Telephon Bollw. 12.49

*Farben  
Lacke, Pinsel etc.  
Alle Spezialitäten  
für Maler und  
Kunstmaler*



J. KASTL &  
OTTO ALB

»IKA«  
PRODUKTE

ZÜRICH  
Josefstrasse

## AUTO: GLACEN

LIEFERN ALS  
SPEZIALITÄT

**Rob. Giesbrecht  
& Schalch  
Bern**

*Spitalacker*

*Der einzige  
Bremsbelag, der sich für  
das Schweizer-Terrain eignet, ist*

---

## „RAYDO“

**Brems- u. Kupplungsbelag**

---

*daher sind auch die Car-Alpins der  
Eidg. Postverwaltung aus-  
schliesslich damit  
ausgerüstet*

\*

Vertreter für die Zentralschweiz  
**E. KUPFERSCHMID  
BERN**

ERLACHSTR. 7 - TEL. BOLLW. 40.64  
**Auto-Fournituren en gros**



*Geldstecher  
Punktalgläser*

## Für die Reise im Postauto

---

*Sonnenschutzbrillen - Staubbrillen  
Schutzbrillen mit Zeiss-Umbralgäsern  
Prismenfeldstecher Zeiss und Goerz  
Neuer, flacher Taschenzeiss «Telita»  
Photoapparate mit prima Optik  
Erstklassige Leica-Camera*

**E. F. BÜCHI & SÖHNE · OPTISCHE WERKSTATTE**  
BERN - SPITALGASSE 18

*TUCHFABRIK*  
**ZÜRCHER & CIE**  
*LANGNAU*  
*BERN*

**Halblein • Buxkin • Loden • Sportstoffe**

Uniformtücher für Militär, Post, Bahn etc.

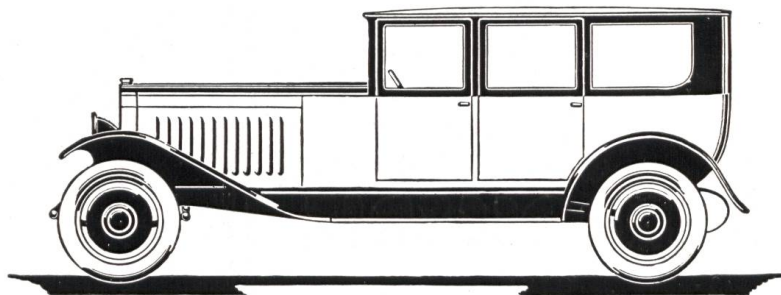
Kein direkter Verkauf an Private

*C A R O S S E R I E*  
**K. E G L I \* B A S E L**  
*D O R N A C H E R S T R A S S E 1 6 0*

Elegante  
Luxus- und  
Sportcarosserien

*Spezialität:*  
Car Alpins  
und Omnibusse  
transformables

\*



**LEINENWEBEREI BERN A.G.**

**I N B E R N**

7 Bubenberglplatz 7

*erstellt*

*LEINEN, HALBLEINEN UND BAUMWOLLTÜCHER*

*für*

**HOTELWÄSCHE**

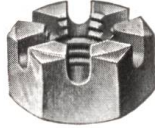
**HAUSHALTUNGSWÄSCHE**

**INDUSTRIE-LEINEN**

*Muster franko*



*Fabrique Suisse de*  
**Vis et Boulons**  
 S. A.  
**YVERDON**



Fabrique genevoise de  
**CASQUETTES**  
 militaires, civiles et administration

\*

**W. Frey, Genève**  
 1, Place des Eaux-Vives

**ALB. DOLDER**

Vonmattstrasse 40  
**L U Z E R N**  
 Telephon 702



**CARROSSERIE**  
 U N D  
**WAGENBAU**

**GEBR. CRÉTIN**

\*

*Eisen- und*  
*Metallgiessereien*  
*Spezialguss für jeden Zweck*  
*Grau- und Metall-Guss*  
*für Eisenbahnen und*  
*Automobil-*  
*Traktion*

\*

**L I E S T A L**

*SCHLAUCHWEBEREI UND FEUERWEHRAUSRÜSTUNG*  
**A. MARTI & CO., FEUERTHALEN ZCH.**

*Spezialität:*

HANFSCHLÄUCHE FÜR HYDRANTEN  
 GELDSÄCKE OHNE NAHT

\*



**DATUMSTEMPEL**  
**BILLET-DATUMPRESSEN**

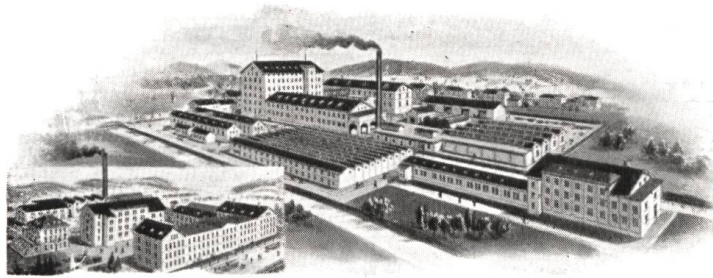
*für Post- u. Bahn-Verwaltungen  
Reise-Agenturen etc.*

fabrizieren als Spezialität seit 1845

**ALB. GÜLLER SÖHNE**  
**HÜTTIKON**  
KANTON ZÜRICH  
GRAVIER- U. PRÄGEANSTALT



Schweizerische  
Decken- u. Tuchfabriken Pfungen-Turbenthal A.G  
IN PFUNGEN



*Fabrikation von Woldecken in weiss und Jacquard, Kamelhaar-Decken  
Herrenstoffe, Damenstoffe, Mantelstoffe, Blusenflanelle*

FABRIK  
**TRANSPORTABLER AKKUMULATOREN**

S P E Z I A L I T Ä T

**AUTO-BATTERIEN**

BELEUCHTUNG, ANLASSER, ZÜNDUNG

**H. GEINOZ - Ingenieur - FREIBURG (Schweiz)**  
Reparatur sämtlicher transportabler Akkumulatoren  
Goldene Medaille: Schw. Landesausstellung in Bern 1914

## Auto-Koffer

Leder-Suitcases, Rohrplatten-Koffer, Uebersee-Koffer, sowie sämtliche Lederwaren und Reiseartikel

**Uehlinger & Bucher, Basel**  
REISEARTIKEL-FABRIK

Heumattstrasse 11      Leonhardsgr. 45  
Tel. Birsig 26.80      Tel. Birsig 26.22

## PHILIPS BLENDUNGSFREIE DUPLO-AUTOLAMPEN

verbürgen absolut sicheres Fahren bei Nacht. Die Abblendung erfolgt durch Richtung des Strahlenkegels!

Bezugsquellennachweis durch:  
**PHILIPS-LAMPEN A.G.**  
ZÜRICH 1

## Baumann & Cie.

VORMALS GEBR. BAUMANN

FEDERNFABRIK

**Rüti**  
(ZÜRICH)

\*

FABRIKATION VON:

Ventilfedern für Automobil- und Flugzeug-Bau, in erstklassiger, bestbewährter Qualität und Ausführung / Federn aller Art für den allgemeinen Maschinenbau  
Federringe und Spannplatten für Schienenbefestigung

\*

## A. Huber & Cie.

TELEGRAMME: HUBERCO. TELEPHON 599

Luzern

HABSBURGERSTR. 18 u. 20  
HIRSCHMATTSTR. 44

\*\*\*\*\*

### SPEZIALWERKZEUGE WERKZEUGMASCHINEN

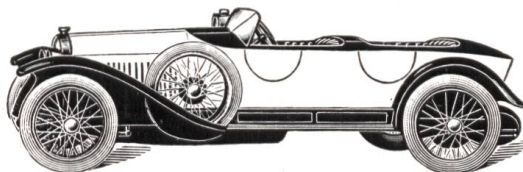
Sämtliche Werkzeuge und Maschinen zur Eisen- und Holz-Bearbeitung, sowie zur Installation von Gas, Wasser und Elektrizität.

Elektriker-Montage-Werkzeuge  
Praktische Elektriker-Montagekisten  
Patentamtlich geschützt

*Spezialität:*  
**SCHWEIZERFEILEN**  
in bester Qualität

Alleinvertretung für die Schweiz der bekannten Durrschmidt-Corund- und Carborundum-Schleifscheiben

TORPEDOS  
LIMOUSINE

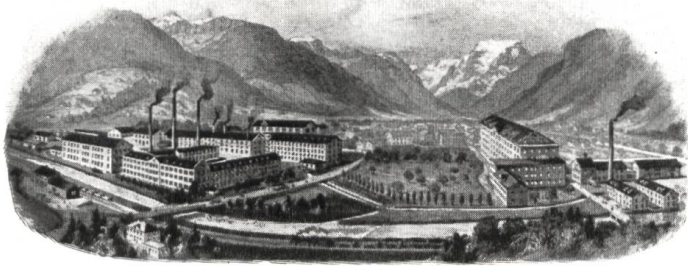


ALLWETTER  
CAR-ALPIN

## CAROSSERIEN

bauen in solider und feiner Ausführung

Ulr. Höheners Erben, Carrosserie, St. Gallen



*Herrenkleiderstoffe  
aus Kammgarn und  
Streichgarn*



Uniformtücher  
Farbige Exporttücher  
Technische Tücher



T U C H F A B R I K  
**F. Hefti & Co. A.G. & Haetzingen**

SOCIÉTÉ ANONYME  
**E. GIRARDET & CIE**  
LA SARRAZ  
SUISSE



**Manufacture de couvertures  
de lit et molletons de laine  
Couvertures pour chevaux et  
pour automobiles**

**Vollscheibenräder**

*ges. gesch. mit Pneumatik im  
LASTWAGENBETRIEB  
Brennstoffersparnis 25—30 %  
Grössere Geschwindigkeit  
Starke Verminderung der Reparaturkos-  
ten durch ruhiges Fahren  
Reisende und Waren bestens geschützt  
Anderungen von Vollgummibereifungen  
auf Scheibenräder mit Pneumatik billig u.  
rasch, in jeder Type u. Grösse ausführbar  
FIAT-ERSATZRÄDER*



**PORETTI & AMBROSETTI · LUGANO**

LIEFERANTEN DER OBERPOSTDIREKTION



# ALPHA

Compteur de vitesse *chronométrique*  
mouvements conjugués continus

*Le plus simple, le plus robuste*

Le seul instantané  
et progressif, donnant exactement à chaque  
instant *l'expression réelle de l'allure*  
*d'un véhicule*

MERCIER & Co, LE LOCLE (Suisse)  
Compteurs ALPHA

Médaille d'or: Exposition Nationale Suisse Berne 1914

*Tuchfabrik*  
**A. BAY & CO.**  
*Belp bei Bern*

\*

ALTRENOMMIERTE FABRIKEN FÜR  
**Berufskleider, Blusen, Schürzen**  
**und Herrenhemden**

\* \* \*

**OBRECHT SÖHNE, WANGEN a. AARE**  
**R. SCHWEIZER & C<sup>IE</sup>, WANGEN a. AARE**  
Langjährige, regelmässige Lieferanten der Schweizerischen Oberpostdirektion

DR. RUDOLF KELLER · BASEL  
St. Albantal 34 - Telephon Safran 51.68

»RUKA«

**Ueberhitzungs-Sicherungen**

f. elektr. Motoren, Generatoren, Transformatoren u. Apparate, Verbrennungsmotoren, Turbinen-Maschinenlager etc.

*Spezialausführungen für*  
**Auto und Flugzeuge**

Signalisiert jede schädliche Ueberhitzung des Motorblocks

»**Ruka**«-**Taschenlampe**

ohne Batterie, der stets betriebsbereite Helfer für Automobilisten und Touristen

Schmid & Cie., Burgdorf

Fabrikation von  
**glatten und gemusterten  
Leinen- u. Halbleinengeweben  
für jede Verwendung.**

Regelmässige Lieferung an die Eidgenössische  
Postverwaltung von:

*Vorhangstoffen für Postwagen und  
Postautomobile,*

**Postsäcken für Brief- und Paketpost,**  
*Futterleinen für verschiedene Zwecke.*

# Eidgenössische Bank

AKTIEN-GESELLSCHAFT

*Hauptsitz in Zürich*

Filialen in Basel, Bern, Genève, La Chaux-de-Fonds, Lausanne,  
St. Gallen und Vevey

GEGRÜNDET 1863

*Aktienkapital und Reserven Fr. 65,200,000*

# BANQUE FÉDÉRALE

SOCIÉTÉ ANONYME

## Jute-Säcke

neue und gebrauchte, liefert zu  
vorteilhaften Preisen

**H. MERZ-NIKLAUS**

Telephon Birsig 20.01

BASEL

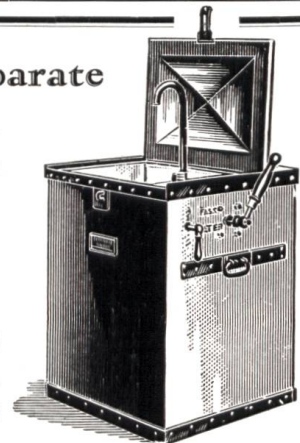
## Ölspar-Apparate für Auto-Ol

Inhalt 200 Liter =  
1 Fass

liefern als  
Spezialität

**A. Schellenbaum & Co**  
WINTERTHUR

Teleph. 177. Gegr. 1865



**EGGER & Co**  
 LEINENFABRIKATION  
 LANGENTHAL



**BERNER  
 LEINEN**

\*  
*Fabrication  
 de Toiles*

**[KUMMER-EGGER & CIE**  
 LANGENTHAL

## *Die Schweizerische Volksbank*

mit ihrem über die ganze Schweiz verbreiteten Netz von boden-  
 ständigen, mit den lokalen Verhältnissen genau vertrauten Nieder-  
 lassungen, ist in der Lage, jedes Vorschussgesuch oder Anlage-  
 begehren fachgemäss und individuell zu behandeln. / Sie stellt ihre  
 50-jährige Erfahrung zu Ihrer Verfügung.

\*

**Packbänder**

ALLER ART

\*

**BANDFABRIK**  
 GÜMLIGEN / BERN



**A. Stoppani & Co**  
 A.-G. + Bern

\*

*Autolampen  
 Reflektoren  
 Autospiegel  
 Kühlerthermometer  
 Scheibenreiniger  
 Windschutzscheiben*